

Stat Profile Prime Plus® Calibrator Cartridge With Creatinine

Stat Profile Prime Plus® Kalibrerkassette mit Kreatinin, Stat Profile Prime Plus® Φυσίγγιο μέσου βαθμονόμησης με κρεατινίνη, Cartucho de calibrador con creatinina Stat Profile Prime Plus®, Cartouche de calibrateurs Stat Profile Prime Plus® avec créatinine, Cartuccia calibratore con creatinina Stat Profile Prime Plus®, Cartucho de calibrador Stat Profile Prime Plus® com creatinina, Stat Profile Prime Plus® kalibrátor patron kreatininné, Stat Profile Prime Plus® Stat Profile Prime Plus® キャリブレーターカートリッジ (クリアチニン), 크레아티닌 사용 Stat Profile Prime Plus® 보정기 카트리지, Stat Profile Prime Plus® 含肌酐的校准试剂盒

LOT 23171012

2024-11-30

CAL A	CAL B	CAL C	CAL D	CAL F	SOLN R
HCO ₃	11 mmol/L	pH 6.834 @ 37°C	HCO ₃ 22 mmol/L	pH 7.354 @ 37°C	PO ₂ 102.4 mmHg
Na ⁺	135.5 mmol/L	H ⁺ 146.55 nmol/L	Cl ⁻ 69.0 mmol/L	H ⁺ 44.26 nmol/L	PO ₂ 13.62 kPa
K ⁺	4.0 mmol/L	Na ⁺ 77.0 mmol/L	Glu 200 mg/dL		
Cl ⁻	108.0 mmol/L	K ⁺ 10.0 mmol/L	Glu 11.10 mmol/L		
iCa	1.04 mmol/L	iCa 1.92 mmol/L	Lac 10.0 mmol/L		
iCa	4.16 mg/dL	iCa 7.68 mg/dL	Lac 89.0 mg/dL		
iMg	0.50 mmol/L	iMg 1.50 mmol/L	BUN 50 mg/dL		
iMg	1.22 mg/dL	iMg 3.63 mg/dL	BUN 17.9 mmol/L		
Glu	80 mg/dL	tHb 15.0 g/dL	Creat 5.0 mg/dL		
Glu	4.44 mmol/L	tHb 150 g/L	Creat 0.44 mmol/L		
Lac	2.0 mmol/L	tHb 9.3 mmol/L	Creat 442 μmol/L		
Lac	17.8 mg/dL				
BUN	10 mg/dL				
BUN	3.6 mmol/L				
Creat	1.0 mg/dL				
Creat	0.09 mmol/L				
Creat	88.4 μmol/L				

EN

Description
The cartridge contains the following aqueous solutions within individual bags: 5 Calibrators (Calibrator A, B, C, D, and F), Reference Solution, and a flexible waste bag. Each bag includes a filament with a septum. The exposed bag filaments are arranged in a line along the front of the cartridge box. The septa are pierced during the insertion of the cartridge into the analyzer. A charge kit consisting of 2 syringes filled with creatinine solution is included for cartridge activation prior to installation.

Intended Use
For the quantitative determination of Na⁺, K⁺, Cl⁻, Ca²⁺, Mg²⁺, BUN (Urea), Glucose, Lactate, Creatinine, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, tHb, HbF⁺, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb, and tBil⁺ in human blood using the Stat Profile Prime Plus Analyzer.

Methodology
Refer to Stat Profile Prime Plus Analyzer Instructions for Use Manual for Methodologies and Principles.

Compatibility
The cartridges are aqueous salt solutions containing analytes at concentrations listed in the table above. Calibrator B also contains dye. Contain no constituents of human origin, however, good laboratory practice should be followed during the handling of these materials. (REF. NCCLS DOCUMENT M29-T2).

Warnings and Cautions
Intended for *in vitro* diagnostic use.
Refer to the Stat Profile Prime Plus Analyzer Instructions for Use Manual for complete directions. Follow standard practices required for handling laboratory reagents. Discard Cartridge in accordance with local guidelines.
Waste Bag Contains Preservative (eye, skin, and respiratory irritant).

Storage
Store at 15 - 30 °C. Expiration date is printed on the Calibrator Cartridge.

Directions For Use
Activation of Cartridge
Cal A and Cal C must be charged with creatinine syringe prior to installation of the Calibrator Cartridge. The two syringes are labeled and color coded to correspond to the filaments on the carton for Cal A and Cal C.

1. Open the syringe with tip side down and remove protective cap.
2. Attach one of the enclosed needle assemblies to the syringe. Remove the protective cover from the needle.
3. Match the color and label of the syringe to the appropriate filament and insert needle.
4. Slowly depress syringe plunger until the contents are dispensed.
5. DO NOT PULL BACK ON THE PLUNGER TO FLUSH CONTENTS OF SYRINGE.
6. Remove needle/syringe assembly from filament and discard in an appropriate sharps container.
7. Repeat Steps 1-5 for the next Cal.
8. Mix Cartridge well by gently shaking for 1 minute.

Refer to the Stat Profile Prime Plus Analyzer Instructions for Use Manual for complete directions. Calibrator Cartridge must be inverted gently several times to thoroughly mix contents. Cartridge is ready for use.

*Not available in the USA or for Point-of-Care/Near-Patient Testing use.

Traceability of Standards
Analytes traced to NIST Standard Reference Materials wherever possible.

DE

Beschreibung

Die Kassette enthält die folgenden wässrigen Lösungen in individuellen Beuteln: Fünf Kalibrermittel (Calibrator A, B, C, D und F), Referenzlösung sowie einen Abflussbeutel. Jeder Beutel weist einen Anschluss mit Septum auf. Die freiliegenden Beutelanschlüsse sind in einer Linie entlang der Vorderseite des Kartons angeordnet. Die Septen werden während der Installation der Kassette in das Analysengerät durchstochen. Ein mitgeleisteter Beutelset, der aus zwei mit einer Kreathinlösung gefüllten Spritzen besteht, dient zum Aktivieren der Kassette vor der Installation.

Verwendungszweck

Zur quantitativen Bestimmung von Na⁺, K⁺, Cl⁻, Ca²⁺, Mg²⁺, BUN (Harnstoff), Glukose, Lactat, Creatinin, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, tHb, HbF⁺, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb, und tBil⁺ im menschlichen Blut unter Verwendung des Stat Profile Prime Plus Analysegeräts.

Verfahrenweise

Die Verfahrenweise und -prinzipien sind dem Anleitungshandbuch für das Stat Profile Prime Plus Analysegerät zu entnehmen.

Zusammensetzung

Die Kalibrermittel sind wässrige Salzlösungen, die Analyten in den in der obigen Tabelle aufgeführten Konzentrationen enthalten. Calibrator B enthält zudem einen Farbstoff. Sie sind frei von Bestandteilen menschlichen Ursprungs; jedoch sind bei der Handhabung dieser Stoffe gute Laborpraktiken zu befolgen. (REF. NCCLS DOCUMENT M29-T2).

Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen

Zum Gebrauch bei der *In-vitro*-Diagnoskopie.
Vor dem Gebrauch des Analysegeräts und dem Anleitungshandbuch für das Stat Profile Prime Plus Analysegerät zu entnehmen. Die übliche Vorgehensweise für die Handhabung von Laborreagenzien ist zu befolgen. Die Kalibrerkassette ist im Einklang mit offiziellen Richtlinien zu entsorgen. Der Abflussbeutel enthält ein Konservierungsmittel (Reizstoff für Augen, Haut und Atemwege).

Lagerung

Bei 15 - 30 °C lagern. Das Verfallsdatum ist auf der Kalibrerkassette aufgedruckt.

Gebräuchsausweisung**Aktivieren der Kassette**

Vor Installation der Kalibrerkassette sind Cal A und Cal C mittels Kreatinspritze zu befüllen. Die beiden Spritzen sind den Anschlüssen am Behälter für Kal A und Kal C entsprechend beschriftet und sind einzeln zu verwenden.

1. Eine Spritze mit der Schutzkappe nach unten gerichtet halten und die Schutzkappe entfernen.
2. Eine der beiliegenden Nadelvorrichtungen an der Spritze anbringen. Schutzkappe von der Nadel abnehmen.
3. Die Spritze am Anschluss mit gleicher farblicher Kennzeichnung und Beschriftung ansetzen und leicht drehen.
4. Unter langsamem Drücken des Kolbens den Inhalt komplett injizieren.
- DEN KOLBN NICHT ZUM SPÜLEN DES SPRITZENINHALTS ZURÜCKZIEHEN.
5. Die Spritze nach dem Anschluss entfernen und in einem geeigneten Sharps-Container entsorgen.
6. Die Schritte 1-5 für das nächste Kalibrermittel wiederholen.
7. Zum guten Durchmischen die Kassette eine Minute lang vorsichtig schütteln.

Vollständige Gebräuchsausweisungen sind dem Anleitungshandbuch für das Stat Profile Prime Plus Analysegerät zu entnehmen. Die Kalibrerkassette ist zum gründlichen Mischen mehrmals vorsichtig zu wenden. Die Kassette ist gebrauchsklar.

*Nicht erhältlich in den USA oder zur Verwendung in einer Point-of-Care-Umgebung/bei patientennahmen Tests.

Rückführbarkeit der Standards

Die Analyte sind sowohl möglich auf Standard-Referenzmaterialien des NIST rückführbar.

EL

Περιγραφή

Το φυσίγγιο περιλαμβάνει τα παρακάτω μετατικά διαλύματα σε μεμονωμένους σάκους: 5 Μίσα βαθμονόμησης (μέσα α. B, C, D και E). Διάλυμα αναφοράς και εύκαπτη σακούλα απορριμάτων. Κάθε σακούλα περιλαμβάνει υποδοχή με διέφραγμα. Οι εκτετμήσεις υποδοχής δηλώνεται σε ματ στοιχείο στην πλατεία του φυσίγγιου στη μονάδα ανάλυσης. Περιλαμβάνει ένα κιτ φύτωνται που απαρίθμινα στοιχεία και στο 2 ούριγγες γεμίζεμες με διάλυμα κρεατεΐνης για την ενεργοποίηση του φυσίγγιου πριν από την εγκατάσταση.

Ενδεικανούμενη χρήση

Για την ποσοτική προσδιορισμό του νιτριού, καλιού, χλωριούχων ανιόντων, ιονισμένου ασβετίου, ιονισμένου μαγνητίου, ωρίας (BUN), γλυκού, νεδανικών διάτονων, κρεατίνης, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, tHb, HbF⁺, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb και ολικής γαλερυμένης (tBil) στα ασθενήσιμα αίμα με τη χρήση της συσκευής ανάλυσης Stat Profile Prime Plus Analyzer.

Μεθοδολογία

Ανατρέξτε στα Εγχειρίδια Οδηγήσεων Χρήσης της συσκευής ανάλυσης Stat Profile Prime Plus για τις μεθόδους και τις αρχές.

Σύνθετης περιουσίας είναι μετατοπικά διαλύματα από τα οποία περιλαμβάνεται τον παραπομπή πίνακα. Ο διάλυμα αναφοράς που αναφέρεται στον παραπομπή πίνακα. Ο διάλυμα αναφοράς που αναφέρεται στη συνήθηση πρακτική για τη μεταρρύθμιση ανιδραστηρίου εργαστηρίου. Απορρίψτε τη συνήθηση πρακτική για τη μεταρρύθμιση ανιδραστηρίου εργαστηρίου.

Προστατοποίησης και προστασίας:

Ενδιάμεσης για διαγνωστική ρήτρα.

Ανατρέξτε στα Εγχειρίδια Οδηγήσεων Χρήσης της συσκευής ανάλυσης Stat Profile Prime Plus για πλήρεις οδηγίες για την προστατοποίηση της προστατευόμενης προστασίας.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών. (ΑΡ. ΑΝΑΦ. ΕΓΓΡΑΦΟΥ NCCLS M29-T2).

Προστατοποίησης και προστασίας:

Ενδιάμεσης για διαγνωστική ρήτρα.

Ανατρέξτε στα Εγχειρίδια Οδηγήσεων Χρήσης της συσκευής ανάλυσης Stat Profile Prime Plus για πλήρεις οδηγίες για την προστατοποίηση της προστατευόμενης προστασίας.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμένη προστατευόμενη ορθή για τη χρήση τέτοιων υλών.

Η σακούλα απορριμάτων περιέχει συνημμ

Descripción

El cartucho contiene las siguientes soluciones acuosas dentro de bolsas individuales: 5 calibradores (Calibradores A, B, C, D y F), solución de referencia y una bolsa flexible para descargas. Cada bolsa incluye un montaje con un seño. Los montajes de bolsa expuestas están dispuestos en línea a lo largo del lado posterior de la caja del cartucho. Los seños se colocan durante la inserción del cartucho en el analizador. Se incluye un kit de carga compuesto por dos jeringas llenas de solución de creatinina para activar el cartucho antes de la instalación.

Uso indicado

Para la determinación cuantitativa de Na⁺, K⁺, Cl⁻, iCa²⁺, Mg²⁺, BUN (urea), glucosa, lactato, creatinina, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, HbF, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb y tBil⁺ en sangre humana usando el analizador Stat Profile Prime Plus.

Metodología

Para conocer la metodología y los principios de prueba, consulte el Manual de instrucciones de uso del analizador Stat Profile Prime Plus.

Composición

Los calibradores son soluciones salinas acuosas que contienen analitos en las concentraciones indicadas en la tabla anterior. El calibrador B también contiene colorante. No contienen ninguna sustancia de origen humano; sin embargo, deben cumplirse las buenas prácticas de laboratorio al manipular estos materiales. (REF. DOCUMENTO NCLCS M29-T2).

Averías y precauciones

Indicado para uso diagnóstico *in vitro*. Consulte las instrucciones de uso del analizador Stat Profile Prime Plus. Siguiendo las indicaciones para la manipulación de los reactivos de laboratorio. Desechel el cartucho de acuerdo con las normas locales.

La bolsa para desechos contiene conservante (puede irritar los ojos, la piel y el sistema respiratorio).

Almacenamiento

Conservar a 15-30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en el cartucho de calibrador.

Instrucciones de uso**Activación del cartucho**

Cal A y Cal C deben cargarlos con la jeringa de creatinina antes de la instalación del cartucho de calibrador. Los dos jeringas están rotuladas y codificadas por color para que coincidan con los montajes del cartón para Cal A y Cal C.

- Sostenga la jeringa con el lado de la punta hacia abajo y quite la cubierta protectora.
- Corte el uno de los conjuntos de aguja incluidos a la jeringa. Quite la cubierta protectora de la aguja.
- Haga coincidir el color y el rótulo de la jeringa con el montaje apropiado e inserte la aguja.
- Empuje lentamente el tubo de la jeringa hasta que el contenido se haya dispensado.
- NO TOQUE EL TUBO DE LA JERINGA PARA PURGAR EL CONTENIDO DE LA JERINGA.
- Quite el conjunto de la aguja/despues del montaje y deséchelo en un recipiente para productos contaminados y puentes adecuados.
- Repita los pasos 1-5 para el siguiente Cal.
- Mezcle bien el cartucho suavemente durante 1 minuto.

Para conocer las instrucciones completas, consulte el Manual de instrucciones de uso del analizador Stat Profile Prime Plus. El cartucho de calibrador debe darse vuelta suavemente varias veces para mezclar bien el contenido. El cartucho está listo para usar.

*No disponible en EE. UU. o para uso en pruebas en punto de atención del paciente.

Cumplimiento de normas

Análitos fiables a los materiales de referencia estándar de NIST siempre que sea posible.

Descrição

O cartucho contém as seguintes soluções aquosas dentro de sacos individuais: 5 calibradores (calibrador A, B, C, D e F), solução de referência e um saco flexível para descargas. Cada saco inclui um dispositivo de ligação com um seño. Os dispositivos de ligação acessórios do saco estão dispostos em linha, ao longo da parte de trás da caixa do cartucho. Os senhos são perfurados durante a inserção do cartucho no analisador. Se inclui um kit de carregamento composto por duas seringas cheias de solução de creatinina para activar o cartucho antes da instalação.

Utilização prevista

Determinação quantitativa de Na⁺, K⁺, Cl⁻, iCa²⁺, Mg²⁺, BUN (ureia), glucosa, lactato, creatinina, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, HbF, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb e tBil⁺ em sangue humano usando o analisador Stat Profile Prime Plus.

Metodologia

Consulte o Manual de instruções de utilização do Analisador Stat Profile Prime Plus para obter metodologias e princípios de análise.

Composição

Os calibradores são soluções salinas aquosas que contêm analitos nas concentrações listadas na tabela acima. O calibrador B também contém corante. Não contêm constituintes de origem humana, no entanto, boas práticas de laboratório devem ser seguidas durante o manuseamento desses materiais. (REF. NCLCS DOCUMENT M29-T2).

Averências e Precauções

Indicado para utilização em diagnósticos *in vitro*. Consulte o Manual de instruções de utilização do Analisador Stat Profile Prime Plus para obter instruções completas. Siga as práticas padronizadas para o manuseamento de reagentes de laboratório. Elimine o cartucho segundo as diretrizes locais.

O saco de desechos contém conservante (irritante para os olhos, pele e vias respiratórias).

Armazenamento

Armazenar a 15 - 30 °C. O prazo de validade está inscrito no cartucho de calibrador.

Instruções de utilização**Ativação do cartucho**

Os calibradores A e C têm seringas esterilmente etiquetadas e possuem códigos de cor que correspondem aos dispositivos de ligação da caixa para o Cal A e Cal C.

- Segure a seringa com uma parra baixa e retire a capa de proteção.
- Fixe o conjunto de agulha inclusos à seringa. Remova a cobertura de proteção da agulha.
- Faça corresponder a cor e etiqueta da seringa com o dispositivo de ligação adequado e introduza-a na agulha.
- Pressione lentamente o anel de suporte da seringa até o conteúdo ser totalmente administrado.
- NO TOQUE O TUBO DA SERINGA PARA LAVAR O CONTEÚDO DA SERINGA.
- Retire o conjunto da agulha e retire o dispositivo de ligação e elimine-o num contentor adequado para objetos contamínicos.
- Repita as etapas 1-5 para o calibrador seguinte.
- Misture bem o cartucho, agitando cuidadosamente durante 1 minuto.

Consulte o Manual de instruções de utilização do Analisador Stat Profile Prime Plus para obter instruções completas. O cartucho de calibrador tem de ser cuidadosamente invertido várias vezes para misturar, muito bem o conteúdo. O cartucho encontra-se pronto para usar.

*Não disponível nos EUA ou para uso em testes no local de atendimento/próximo ao paciente.

Rastreabilidade dos padrões

Análitos referenciados no Material de Referência da Norma NIST sempre que possível.

説明

カートリッジには、便器の「イグレーブラータ」種類「カーリブレータ A,B,C,D,F」、便器の「クリブレータ」種類「クリブレータ A,B,C,D,F」、便器の「フレッシュマスク」、「イグレーブラータ」には便器替りを「フレッシュマスク」があります。薦められた「カーリブレータ」は、カートリッジボックス背面に沿って1列に並んでいます。分析装置へのカートリッジ装着時に便器が容易になります。クリブレータ液体を充填した2個のシリコンからなるチャージキットが入っており、設置前のカートリッジ起動のために使用します。

使用目的

Stat Profile Prime Plus 分析装置を用いたときのNa⁺, K⁺, Cl⁻, iCa²⁺, Mg²⁺, BUN (尿素), グルコース, 乳酸, クリアンチニン, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, HbF, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb, tBil⁺の定量的測定です。

測定法

検査方法および原理については、Stat Profile Prime Plus 分析装置の取扱説明書を参照してください。

組成

カーリブレータは、分析対象物質を上記の表に記載された濃度で含む溶液です。カーリブレータは染料も含んでいます。糞便用試料を使用しておりませんが、これらの材料を使うときは、医薬品安全試験実施基準に従ってください。(参考文献: NCLCS DOCUMENT M29-T2)。

警告および使用上の注意**体外診断用試薬**

試験結果の指示については、Stat Profile Prime Plus 分析装置の取扱説明書を参照してください。検査試験の取り扱いによっては、カートリッジを手で見てください。地図のガイドラインに従ってカートリッジを洗浄してください。溶剤(イグレーブラータ)には保存液が含まれています(目、皮膚、呼吸器への刺激性があります)。

保管

15~30°Cで保管してください。使用期限はカーリブレータカードに印刷されています。

使用方法**カートリッジの起動**

Cal AとCal Cは、カーリブレータカートリッジの設置前にクリアチニンシリングでチャージする必要があります。2つのシリコンシリングがCal AとCal Cのカートリッジのフックメントに対するベルトとカートリッジを固定するためです。

- シリングを下にしてシリングをつかみ、保護キャップを取り外します。
- 同じシリングの端とアルミを切る形状のフックメントに合わせてアーチードを挿します。
- 内容物が全部まで差し込まれたら、シリングシリングをつまづいて下げます。シリングの内容物をフランジングしたため、シリングを抱ききらさないでください。
- 二重シリリングシリングをシリングメントから外し、適切な器具容器に蒸煮します。
- シリングシリングをシリングメントから外すと、シリングシリングが熱くなります。
- ステップ1-5を1回繰り返します。
- カートリッジは、約1時間かけて温めます。

詳細な指示については、Stat Profile Prime Plus 分析装置の取扱説明書を参照してください。カーリブレータカートリッジは、ゆっくりと数回反転し、内容物を完全に混合することが必要です。これでカートリッジ使用準備が完了です。

*米国内またはボルタ・ド・ケア/ペディット検査用に利用できません。

標準物質レーザリピート
分析物質、可能な限りNIST標準物質にトレースされています。

Descripción

El cartucho contiene las soluciones aquosas siguientes dentro de los sacos individuales: 5 calibradores (calibradores A, B, C, D y F), solución de referencia y una bolsa flexible para descargas. Cada bolsa incluye un montaje con un seño. Los montajes de bolsa expuestas están dispuestos en línea a lo largo del lado posterior de la caja del cartucho. Los seños se colocan durante la inserción del cartucho en el analizador. Se incluye un kit de carga compuesto por dos jeringas llenas de solución de creatinina para activar el cartucho antes de la instalación.

Utilización prevista

Para la determinación cuantitativa de Na⁺, K⁺, Cl⁻, iCa²⁺, Mg²⁺, BUN (urea), glucosa, lactato, creatinina, pH, PCO₂, PO₂%, Hct, HbF, O₂Hb, COHb, MetHb, HHb y tBil⁺ en sangre humana usando el analizador Stat Profile Prime Plus.

Méthodologie

Voir le manuel d'utilisation de l'analyseur Stat Profile Prime Plus pour les méthodologies et les principes.

Composition

Les calibrations sont des solutions salines aquoses contenant des analyses aux concentrations indiquées dans la table ci-dessous. Le calibrage B contient également un colorant. Ne contient aucun constituant d'origine humaine : cependant, de bonnes pratiques de laboratoire doivent être appliquées pour la manipulation des ces matériaux. (REF. DOCUMENT NCCLS M29-T2).

Avertissements y precauciones

Pour usage diagnostique *in vitro*.

Voir le manuel d'utilisation de l'analyseur Stat Profile Prime Plus pour obtenir les instructions complètes. Suivez les pratiques standard requises pour la manipulation des réactifs de laboratoire. Jetez le cartucho conformément aux directives locales.

Le sac pour déchets contient conservateur (peut irriter les yeux, la peau et les voies respiratoires).

Stockage

Stockez entre 15 et 30 °C. La date de péremption est imprimée sur la cartouche de calibrages.

Mode d'emploi

Activation de la cartouche

Le Cal A et le Cal C doivent être chargés avec les seringues de créatinine avant l'installation de la cartouche de calibrage. Les deux seringues sont étiquetées et codées par couleur pour correspondre aux accessoires sur la boîte pour Cal A et Cal C.

- Tenir la seringue avec la pointe vers le bas et enlever le capuchon de protection.
- Fixer les deux ensembles d'aiguille incluses à la seringue. Retirer le couvre de protection de la seringue.
- Faire correspondre la couleur et l'étiquette de la seringue avec l'accessoire approprié et insérer l'aiguille.
- Enfoncer lentement le piston de la seringue jusqu'à ce que le contenu soit déchargé. NE PAS TIRER LE PISTON EN ARRÈS POUR RINCER LE CONTENU DE LA SERINGUE.
- Retirer l'ensemble aiguille/seringue de l'accessoire et le jeter dans un récipient approprié.
- Répéter les étapes 1 à 5 pour le calibrage suivant.
- Mélanger la cartouche en la secouant délicatement pendant 1 minute.

Voir le manuel d'utilisation de l'analyseur Stat Profile Prime Plus pour obtenir des instructions complètes. La cartouche de calibrage doit être remuée doucement plusieurs fois pour bien mélanger le contenu. La cartouche est prête à être utilisée.

*Non disponible aux États-Unis ni pour les points d'intervention/analyses délocalisées.

Trapacibilità

Las substancias a analizar son trazadas según los materiales de referencia estándares de NIST en la medida de lo posible.

HU**Información**

La cartucho contiene 3 veces calibrado totalmente solución salina con los analitos de la concentración indicada en la tabla anterior. El calibrador B contiene colorante. No contiene ningún constituyente de origen humano; sin embargo, deben cumplirse las buenas prácticas de laboratorio al manipular estos materiales. (REF. DOCUMENTO NCLCS M29-T2).

Figurine/estadística y avvertenze

Indicado para utilización en diagnósticos *in vitro*.

Consulte el Manual de instrucciones de utilización del Analisador Stat Profile Prime Plus para obtener instrucciones completas. Siga las prácticas padronizadas para el manejamiento de reagentes de laboratorio. Elimine el cartucho siguiendo las directrices locales.

O saco de desechos contiene conservante (irritante para os olhos, pele e vias respiratórias).

Almacenamiento

Conservar a 15-30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en el cartucho de calibrador.

Instrucciones de uso**Activación del cartucho**

Los calibradores A y C tienen seringas estériles etiquetadas y poseen códigos de color que corresponden a los dispositivos de ligación de la caja para el Cal A o el Cal C.

- Segure la seringa con una parra alta para bajar y retire la cubierta protectora de la aguja.
- Haga coincidir el color y el rótulo de la seringa con el montaje apropiado e inserte la aguja.
- Empuje lentamente el tubo de la seringa hasta que el contenido se haya dispensado.
- NO TIRE EL TUBO DE LA SERINGA PARA PURGAR EL CONTENIDO DE LA SERINGA.
- Retirar el ensemble aiguille/seringue de l'accessoire y el jeter dans un recipiente apropiado.
- Répetir las etapas 1 a 5 para el calibrador siguiente.
- Melcar la cartucho en la secuencia delicadamente durante 1 minuto.

Voir le manuel d'utilisation de l'analyseur Stat Profile Prime Plus pour obtenir des instructions complètes. La cartouche de calibrage doit être remuée doucement plusieurs fois pour bien mélanger le contenu. La cartouche est prête à être utilisée.

*Non disponible aux États-Unis ni pour les points d'intervention/analyses délocalisées.

Trapacibilità

Las substancias a analizar son trazadas según los materiales de referencia estándares de NIST en la medida de lo posible.

Modo de empleo

A modo de advertencia: Aviso de la información médica importante: 5) La fecha de caducidad de la cartuza es de 15 a 30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en la cartuza de calibración.

Composición

Los calibradores son soluciones salinas aquosas que contienen análisis nas concentraciones listadas na tabela anterior. El calibrador B contiene colorante. No contiene ningún constituyente de origen humano; sin embargo, deben cumplirse las buenas prácticas de laboratorio al manipular estos materiales. (REF. DOCUMENTO NCLCS M29-T2).

Averías y Precauciones

Indicado para utilización en diagnósticos *in vitro*.

Consulte el Manual de instrucciones de utilización del Analisador Stat Profile Prime Plus para obtener instrucciones completas. Siga las prácticas padronizadas para el manejamiento de reagentes de laboratorio. Elimine el cartucho siguiendo las directrices locales.

O saco de desechos contiene conservante (irritante para os olhos, pele e vias respiratórias).

Almacenamiento

Conservar a 15-30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en el cartucho de calibrador.

Instrucciones de uso**Activación del cartucho**

Los calibradores A y C tienen seringas estériles etiquetadas y poseen códigos de color que corresponden a los dispositivos de ligación de la caja para el Cal A o el Cal C.

- Segure la seringa con una parra alta para bajar y retire la cubierta protectora de la aguja.
- Haga coincidir el color y el rótulo de la seringa con el montaje apropiado e inserte la aguja.
- Empuje lentamente el tubo de la seringa hasta que el contenido se haya dispensado.
- NO TIRE EL TUBO DE LA SERINGA PARA PURGAR EL CONTENIDO DE LA SERINGA.
- Retirar el ensemble aiguille/seringue de l'accessoire y el jeter dans un recipiente apropiado.
- Répetir las etapas 1 a 5 para el calibrador siguiente.
- Melcar la cartucho en la secuencia delicadamente durante 1 minuto.

Voir le manuel d'utilisation de l'analyseur Stat Profile Prime Plus para obtener des instructions complètes. La cartouche de calibrage doit être remuée doucement plusieurs fois pour bien mélanger le contenu. La cartouche est prête à être utilisée.

*Non disponible aux États-Unis ni para uso en pruebas en punto de atención del paciente.

Trapacibilità

Las substancias a analizar son trazadas según los materiales de referencia estándares de NIST en la medida de lo posible.

Modo de empleo

A modo de advertencia: Aviso de la información médica importante: 5) La fecha de caducidad de la cartuza es de 15 a 30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en la cartuza de calibración.

Composición

Los calibradores son soluciones salinas aquosas que contienen análisis nas concentraciones listadas na tabela anterior. El calibrador B contiene colorante. No contiene ningún constituyente de origen humano; sin embargo, deben cumplirse las buenas prácticas de laboratorio al manipular estos materiales. (REF. DOCUMENTO NCLCS M29-T2).

Averías y Precauciones

Indicado para utilización en diagnósticos *in vitro*.

Consulte el Manual de instrucciones de utilización del Analisador Stat Profile Prime Plus para obtener instrucciones completas. Siga las prácticas padronizadas para el manejamiento de reagentes de laboratorio. Elimine el cartucho siguiendo las directrices locales.

O saco de desechos contiene conservante (irritante para os olhos, pele e vias respiratórias).

Almacenamiento

Conservar a 15-30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en el cartucho de calibrador.

Instrucciones de uso**Activación del cartucho**

Los calibradores A y C tienen seringas estériles etiquetadas y poseen códigos de color que corresponden a los dispositivos de ligación de la caja para el Cal A o el Cal C.

- Segure la seringa con una parra alta para bajar y retire la cubierta protectora de la aguja.
- Haga coincidir el color y el rótulo de la seringa con el montaje apropiado e inserte la aguja.
- Empuje lentamente el tubo de la seringa hasta que el contenido se haya dispensado.
- NO TIRE EL TUBO DE LA SERINGA PARA PURGAR EL CONTENIDO DE LA SERINGA.
- Retirar el ensemble aiguille/seringue de l'accessoire y el jeter dans un recipiente apropiado.
- Répetir las etapas 1 a 5 para el calibrador siguiente.
- Melcar la cartucho en la secuencia delicadamente durante 1 minuto.

Voir le manuel d'utilisation de l'analyseur Stat Profile Prime Plus para obtener des instructions complètes. La cartouche de calibrage doit être remuée doucement plusieurs fois pour bien mélanger le contenu. La cartouche est prête à être utilisée.

*Non disponible en EU, o para uso en pruebas en punto de atención del paciente.

Trapacibilità

Las substancias a analizar son trazadas según los materiales de referencia estándares de NIST en la medida de lo posible.

Modo de empleo

A modo de advertencia: Aviso de la información médica importante: 5) La fecha de caducidad de la cartuza es de 15 a 30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en la cartuza de calibración.

Composición

Los calibradores son soluciones salinas aquosas que contienen análisis nas concentraciones listadas na tabela anterior. El calibrador B contiene colorante. No contiene ningún constituyente de origen humano; sin embargo, deben cumplirse las buenas prácticas de laboratorio al manipular estos materiales. (REF. DOCUMENTO NCLCS M29-T2).

Averías y Precauciones

Indicado para utilización en diagnósticos *in vitro*.

Consulte el Manual de instrucciones de utilización del Analisador Stat Profile Prime Plus para obtener instrucciones completas. Siga las prácticas padronizadas para el manejamiento de reagentes de laboratorio. Elimine el cartucho siguiendo las directrices locales.

O saco de desechos contiene conservante (irritante para os olhos, pele e vias respiratórias).

Almacenamiento

Conservar a 15-30 °C. La fecha de vencimiento está impresa en el cartucho de calibrador.

Instrucciones de uso**Activación del cartucho**

Los calibradores A y C tienen seringas estériles etiquetadas y poseen códigos de color que corresponden a los dispositivos de ligación de la caja para el Cal A o el Cal C.